



Gobierno de Reconciliación y Unidad Nacional

El Pueblo, Presidente!

**2★21**  
**ESPERANZAS VICTORIOSAS!**  
**TODO CON AMOR!**

Managua, 07 de septiembre de 2021

MINISTERIO DE ASUNTOS EXTERIORES  
UNION EUROPEA Y COOPERACION  
ENACAL-GPI-2021-2330  
EMBAJADA DE ESPAÑA EN MANAGUA  
REGISTRO CANCELLERIA

ENTR 08/09/2021 08:12 No REG.: 1448

Embajada/Consulado en Nicaragua:

Reino de España

Señores,

El Banco Centroamericano de Integración Económica (BCIE), como parte de los servicios que brinda a sus países socios beneficiarios, está otorgando a la Empresa Nicaragüense de Acueductos y Alcantarillados Sanitarios (ENACAL) el financiamiento total para la Licitación abajo descrita, esto en el marco del Programa Integral Sectorial de Agua y Saneamiento Humano, por ello, en cumplimiento a lo establecido en el Artículo 20, párrafo 20.3 de las Normas para la Aplicación de la Política para la Obtención de Bienes, Obras, Servicios y Consultorías (Resolución No. PRE-40/2021) del BCIE, enviamos copia del correspondiente aviso a las embajadas o consulados de los países socios del BCIE en el país, que corresponde a la licitación descrita a continuación:

- Aviso de Licitación: Licitación Pública Internacional (LPI) No.010-2021 "Construcción de Planta de Tratamiento de Aguas Residuales de la Ciudad de León".

Sin más sobre el particular, hago propicia la ocasión para saludarles.

Atentamente,

*Francisco López*  
Arq. Francisco López  
Gerente de Proyectos e Inversiones



Archivo/Cronológico

MINISTERIO DE ASUNTOS EXTERIORES  
UNION EUROPEA Y COOPERACION  
EMBAJADA DE ESPAÑA EN MANAGUA  
ADMINISTRACION

ENTR 07/09/2021 10:38 No REG.: 1447

2021, ESPERANZAS VICTORIOSAS...!  
TODO CON AMOR...!  
LIBERTAD, DIGNIDAD, FRATERNIDAD...!  
NICARAGUA TRIUNFA, EN PAZ Y UNIDAD...!



**CRISTIANA, SOCIALISTA, SOLIDARIA!**

EMPRESA NICARAGÜENSE DE ACUEDUCTOS Y ALCANTARILLADOS SANITARIOS

ENACAL GERENCIA DE PROYECTOS E INVERSIONES

Dirección: Km. 5 carretera sur • Teléfonos: +(505) 2266 9834

correo: dir\_seg\_pisash@enacal.com.ni • web: www.enacal.com.ni

## Aviso de Licitación

**“Construcción de Planta de Tratamiento de Aguas Residuales de la Ciudad de León”**  
**BCIE LPI No.010-2021**  
**Una Etapa – Un Sobre**

**Fecha: 07 de septiembre de 2021**

### 1. FUENTE DE RECURSOS

El Banco Centroamericano de Integración Económica (BCIE), como parte de los servicios que brinda a sus países socios beneficiarios, está otorgando el financiamiento total para la selección y contratación de una empresa constructora que ejecutará la Construcción de Planta de Tratamiento de Aguas Residuales de la Ciudad de León, en el marco del Programa Integral Sectorial de Agua y Saneamiento Humano por medio del Contrato de Préstamo No.2236 Mejoramiento y Ampliación de los Sistemas de Agua Potable y Saneamiento en Siete Ciudades.

### 2. ORGANISMO EJECUTOR Y CONTRATANTE DEL PROCESO DE LICITACIÓN

- 2.1 Antecedentes del Contratante: La Empresa Nicaragüense de Acueductos y Alcantarillados Sanitarios - ENACAL, es la empresa nacional de utilidad pública que brinda los servicios de Alcantarillado Sanitario a la población urbana y rural en Nicaragua, con espíritu de servicio, a favor de la población más pobre del país, con metas crecientes de eficiencia y eficacia en la provisión de estos servicios.
- 2.2 La Empresa Nicaragüense de Acueductos y Alcantarillados Sanitarios - ENACAL, es el responsable del presente proceso de adquisición para lo cual invita empresas constructoras a presentar en un sobre cerrado la oferta para la contratación requerida.
- 2.3 El contratista será seleccionado de acuerdo con los procedimientos del Banco Centroamericano de Integración Económica establecidos en la Política para la Obtención de Bienes, Obras, Servicios y Consultorías con Recursos del BCIE y sus Normas para la Aplicación (DI-51/2020 y PRE-40/2021) que se encuentran en el siguiente sitio de Internet: <https://www.bcie.org>.

### 3. PRESENTACIÓN DEL PROCESO DE LICITACIÓN

- 3.1 Objetivos generales de la obra a contratar: Rehabilitación de tres (3) Planta de Tratamiento de Aguas Residuales: El Cocal, San Isidro y Sutiaba, con capacidad conjunta de 276.27 lps.; Construcción y puesta en marcha de La Planta de Tratamiento Sureste, diseñada para tratar las aguas residuales de la zona sur este de la ciudad de



**CRISTIANA, SOCIALISTA, SOLIDARIA**

EMPRESA NICARAGUENSE DE ACUEDUCTOS Y ALCANTARILLADOS SANITARIOS  
ENACAL

UNIDAD DE ADQUISICIONES

GERENCIA DE PROYECTOS E INVERSIONES

Dirección: FE, FAMILIA Y COMUNIDAD • Teléfono: 2222 2222  
Calle de la Equidad No. 10 • C. 11010 • León, Nicaragua • Fax: 2222 2222

# BCIE

Banco  
Centroamericano  
de Integración  
Económica

# ENACAL

Empresa Nicaragüense de Acueductos y Alcantarillados Sanitarios

¡Una empresa del Pueblo!

León; y Construcción y puesta en marcha de la Planta de Tratamiento Suliaba, diseñada para tratar las aguas residuales de la zona norte y centro de la ciudad de León.

- 3.2 El contratante pone a disposición de los interesados toda la documentación relacionada con esta licitación, necesaria para la preparación de las ofertas.

Dicha información estará disponible a partir del 08 de septiembre de 2021, siendo la fecha máxima para la venta de los documentos el 21 de octubre de 2021.

Atención: Ing. Claudia Vanessa Puerto Zúniga

Dirección: Unidad de Adquisiciones de la Gerencia de Proyectos e Inversiones

Km 5 Carretera Sur, contiguo a Hospital de Rehabilitación Aldo Chavarría.

Ciudad: Managua, Nicaragua

En horario de lunes a viernes de 8:00 a.m. a 12:00 m. – 1:00 p.m. a 5.00 p.m.

El depósito deberá ser por la cantidad de US\$10.00 (Diez Dólares de EUA) a la cuenta bancaria.

En caso de participación extranjera los Datos del Banco Intermediario son:

Bank of America

ABA 026009593 SWIFT BOFAUS3M

National Bank Tower

100 SW2 ND Street 13 Th Floor Miami, Florida 33131 – 2100

Tel. (305)533-2462 o 305-533-2003 Fax (305)533-2071

Cuenta en dólares No 1901841686

Datos del Banco Beneficiario

Nombre del Banco: BANPRO

Dirección del Banco: EDIFICIO CORPORATIVO BANPRO CONTIGUO A PRICESMART

Número de Cuenta: Dólares ENACAL No. 1001141335884-0.

Código IVAB

Código SWIFT BAPRNIMA

Los oferentes podrán retirar el Documento Base en CD en nuestras oficinas, o bien se les hará llegar de forma electrónica al correo indicado en la carta de expresión de interés, siempre y cuando lo indiquen en la carta de expresión de interés.

El costo de los documentos es No Reembolsable.

FE,  
FAMILIA  
Y COMUNIDAD!

CRISTIANA, SOCIALISTA, SOLIDARIA!

EMPRESA NICARAGÜENSE DE ACUEDUCTOS Y ALCANTARILLADOS SANITARIOS  
ENACAL

UNIDAD DE ADQUISICIONES

GERENCIA DE PROYECTOS E INVERSIONES

Edificio del Km 5 Carretera Sur • Tel: (505) 222-2462 • Fax: (505) 222-2071  
Calle 10 de Septiembre y Calle 14 de Septiembre • Managua, Nicaragua

**BCIE**

Banco  
Centroamericano  
de Integración  
Económica

**ENACAL**

Empresa Nicaragüense de Acueductos y Alcantarillados Sanitarios  
¡Una empresa del Pueblo!

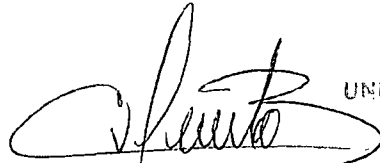
3.3 Las ofertas se deben enviar al domicilio consignado más abajo a más tardar el 22 de octubre de 2021, hasta las 2:00 p.m.


No se permitirá presentar ofertas en forma electrónica. No se aceptarán ofertas tardías.

Las ofertas se abrirán públicamente, en presencia de los representantes designados por los Licitantes y de cualquier persona que decida asistir, en el domicilio consignado más abajo, el 22 de octubre de 2021, hasta las 2:10 p.m.

3.4 Todas las Ofertas deben ir acompañadas de una "Garantía de Mantenimiento de la Oferta" de US\$111,000.00 (Ciento once mil dólares de los Estados Unidos de Norteamérica).

3.5 El domicilio mencionado más arriba es:



 ENACAL  
UNIDAD DE ADQUISICIONES  
GPI

Ing. Claudia Vanessa Puerto Zúñiga  
Responsable de la Unidad de Adquisiciones de la Gerencia e Proyectos e Inversiones  
Empresa Nicaragüense de Acueductos y Alcantarillados Sanitarios – ENACAL  
Dirección: Km.5 Carretera Sur, Oficinas Centrales de ENACAL, Plantel Módulos  
Nuevos, contiguo al Hospital de Rehabilitación "Aldo Chavarría", Managua, Nicaragua.  
Correo electrónico: adquisiciones.pisash@enacal.com.ni con copia a  
compras\_a5@enacal.com.ni



**CRISTIANA. SOCIALISMO, SOLIDARIDAD**

EMPRESA NICARAGUENSE DE ACUEDUCTOS Y ALCANTARILLADOS SANITARIOS  
ENACAL

UNIDAD DE ADQUISICIONES

GERENCIA DE PROYECTOS E INVERSIONES

Dirección: Km. 5 Carretera Sur, Oficinas Centrales de ENACAL, Plantel Módulos Nuevos, contiguo al Hospital de Rehabilitación "Aldo Chavarría", Managua, Nicaragua.  
Correo electrónico: adquisiciones.pisash@enacal.com.ni con copia a compras\_a5@enacal.com.ni